

**Projekt**

z dnia 24 lutego 2026 r.

Zatwierdzony przez .....

**UCHWAŁA NR ....  
RADY MIASTA NOWY TARG**

z dnia ..... 2026 r.

**w sprawie zmian Uchwały Budżetowej na 2026 r. Nr XXVI/257/2025 Rady Miasta Nowy Targ z dnia 29 grudnia 2025 roku oraz zmian w budżecie miasta**

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2025 r. poz. 1153 z późn. zm.) oraz art. 211, art. 212 i art. 258 ust. 1 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 roku o finansach publicznych (Dz. U. z 2025 r. poz. 1483 z późn. zm.) Rada Miasta Nowy Targ uchwala, co następuje:

§ 1. 1. Zmniejsza się dochody budżetu na rok 2026 o kwotę 9 466 198,59 zł, w tym zwiększa się dochody bieżące o kwotę 105 408,17 zł oraz zmniejsza się dochody majątkowe o kwotę 9 571 606,76 zł – jak w załączniku nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Zmniejsza się wydatki budżetu na rok 2026 o kwotę 10 297 821,40 zł, w tym zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 1 046 444,29 zł oraz zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę 11 344 265,69 zł – jak w załączniku nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Zwiększa się przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach o kwotę 651 977,72 zł, zwiększa się przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 499 297,77 zł, zwiększa się przychody z tytułu wolnych środków, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych o kwotę 6 577 289,20 zł, zwiększa się przychody ze spłat pożyczek i kredytów udzielonych ze środków publicznych o kwotę 681 812,50 zł oraz zmniejsza się przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym o kwotę 7 577 000,00 zł - jak w załączniku nr 4 do niniejszej uchwały

4. Zwiększa się rozchody budżetu z tytułu pożyczek do udzielania o kwotę 1 665 000,00 zł – jak w załączniku nr 4 do niniejszej uchwały.

5. Deficyt budżetowy wynosi 66 681 840,61 zł i zostanie sfinansowany przychodami jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w kwocie 1 901 977,72 zł, przychodami jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w kwocie 499 297,77 zł, przychodami z tytułu wolnych środków, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 UoFP w kwocie 29 180 565,12 zł oraz przychodami pochodzącymi z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym w kwocie 35 100 000,00 zł.

§ 2. W Uchwale Budżetowej na 2026 r. Nr XXVI/257/2025 z dnia 29 grudnia 2025 roku wprowadza się następujące zmiany:

1. W załączniku nr 1 „DOCHODY” wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.
2. W załączniku nr 2 „WYDATKI” wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.
3. W załączniku nr 3 „Szczegółowy plan inwestycyjny na 2026 rok” wprowadza się zmiany zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.
4. Załącznik nr 4 „Przychody i rozchody budżetu Miasta Nowy Targ na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.

5. Załącznik nr 5 „Zestawienie dochodów i wydatków na programy i projekty realizowane ze środków publicznych pochodzących z budżetu Unii Europejskiej i z budżetu środków europejskich na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.

6. Załącznik nr 8 „Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Miasta Nowy Targ na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 6 do niniejszej uchwały

7. Załącznik nr 9 „Plan dochodów z opłat i kar pieniężnych za korzystanie ze środowiska oraz plan wydatków na finansowanie zadań Miasta Nowy Targ w zakresie ochrony środowiska na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 7 do niniejszej uchwały

8. Załącznik nr 10 „Plan dochodów z opłat z odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz wydatki na pokrycie kosztów funkcjonowania systemu gospodarki odpadami komunalnymi na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 8 do niniejszej uchwały.

9. Załącznik nr 13 „Dochody z tytułu opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych oraz wydatki związane z ich utrzymaniem na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 9 do niniejszej uchwały.

10. Załącznik nr 14 „Dochody z opłat ze zezwolenia na sprzedaż alkoholu, z wpływów z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym i wydatki na realizację zadań określonych w Miejskim Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii na rok 2026” zastępuje się załącznikiem nr 10 do niniejszej uchwały.

11. §3 ust. 3 otrzymuje brzmienie: „Ustala się limit zobowiązań z tytułu pożyczek i kredytów zaciąganych w roku 2026 w kwocie 35 100 000,00 zł, w tym na sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie 35 100 000,00 zł”.

12. §7 otrzymuje brzmienie: „Z budżetu udziela się dotacji podmiotowych dla samorządowych instytucji kultury: 1) dla Miejskiego Centrum Kultury w Nowym Targu w kwocie 3 581 000,00 zł, 2) dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Nowym Targu w kwocie 1 769 000,00 zł, 3) dla Muzeum Podhalańskiego w Nowym Targu w kwocie 865 000,00 zł”.

15. W §9 po pkt 2) dodaje się pkt 3) w brzmieniu: „do udzielania z budżetu Miasta Nowy Targ pożyczek do wysokości 1 665 000,00 zł”.

**§ 3.** Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta.

**§ 4.** Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

## Uzasadnienie do projektu uchwały

Przyczyną wystąpienia Burmistrza Miasta Nowy Targ z inicjatywą zmian w budżecie miasta na rok 2026 wynikających z niniejszego projektu uchwały jest fakt złożenia przez poszczególnych dysponentów budżetu Gminy Miasta Nowy Targ pism/wniosków w sprawie zmian w budżecie miasta. Zatem Burmistrz Miasta Nowy Targ podejmuje tę inicjatywę w tym czasie, w jakim odpowiednio do Urzędu Miasta Nowy Targ wpłynęły w/w wnioski/pisma. Wnioski/pisma wpłynęły pomiędzy datą od dnia 7 stycznia 2026 r. do dnia niniejszego projektu uchwały, tj. do dnia 24 lutego 2026 r. Zmiany te są konieczne i niezbędne do zapewnienie funkcjonowania jednostek organizacyjnych Gminy Miasta Nowy Targ oraz komórek Urzędu Miasta Nowy Targ. Zmiany są podyktowane i uzasadnione ważnym interesem społecznym, ekonomicznym i finansowym miasta Nowy Targ oraz jednostek organizacyjnych, ze względu na fakt realizowania na bieżąco i zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa zarówno przez Urząd Miasta w Nowym Targu jak i przez jednostki organizacyjne Gminy Miasta Nowy Targ zadań własnych gminy. Środki wynikające z wprowadzanych zmian w budżecie miasta są niezbędne i zapewnią realizację tych zadań oraz ich kontynuację w kolejnych latach przez poszczególnych dysponentów budżetu. Brak zmian w alokacji środków w budżecie miasta może mieć poważne konsekwencje nie tylko na poziomie samego miasta, ale również w kontekście nadzoru i kontroli zewnętrznych, które sprawowane są przez różne instytucje państwowe czy inne jednostki odpowiedzialne za kontrolowanie wydatków publicznych. Wprowadzane zmiany wynikają ze sprawnego reagowania na bieżące wyzwania, z realizacji celów rozwojowych oraz ochrony interesów społeczności lokalnej. Bez tej elastyczności Gmina Miasto Nowy Targ działałaby nieefektywnie, narażając mieszkańców na obniżenie jakości życia oraz ograniczając swój potencjał rozwojowy.

Przedłożony projekt zmiany uchwały budżetowej wynika z konieczności dostosowania planu dochodów i wydatków Miasta Nowy Targ do aktualnych uwarunkowań finansowych, harmonogramów realizowanych projektów oraz faktycznych rozliczeń środków zewnętrznych i własnych. Burmistrz, jako organ wykonawczy, zobowiązany jest do zapewnienia zgodności budżetu z rzeczywistym przebiegiem realizacji zadań oraz do utrzymania równowagi finansowej miasta, dlatego występuje z inicjatywą dokonania zmian w planie dochodów i wydatków na obecnym etapie roku budżetowego.

Jednym z kluczowych powodów zmiany jest aktualizacja harmonogramu realizacji projektu pn. „Zintegrowany system transportu na terenie POF – Miasto Nowy Targ”, współfinansowanego ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. W związku z przesunięciem terminu otrzymania dofinansowania na rok 2027 zachodzi konieczność zmniejszenia planu dochodów majątkowych w roku 2026 oraz odpowiedniego dostosowania planu wydatków majątkowych i limitów w Wieloletniej Prognozie Finansowej. Brak tej korekty skutkowałby zaplanowaniem dochodów, które nie wpłyną w danym roku budżetowym, co naruszałoby zasadę realności budżetu oraz mogłoby doprowadzić do zaburzenia wskaźników zadłużenia i płynności finansowej. Jednocześnie dokonuje się zmiany dysponenta środków w zakresie dotacji dotyczących lokalnego transportu zbiorowego, co porządkuje kwestie formalne i kompetencyjne pomiędzy jednostką realizującą zadanie a organem budżetu.

Zmiany obejmują również korekty techniczne w zakresie subwencji ogólnej z budżetu państwa, polegające na przeniesieniu środków pomiędzy właściwymi rozdziałami klasyfikacji budżetowej, co zapewnia zgodność z obowiązującymi wytycznymi w zakresie ewidencji dochodów. Analogiczny charakter mają korekty wynikające z rozliczeń projektów unijnych, w tym „Małopolskiego Programu Wspierania Uczniów”, gdzie dostosowano plan dochodów do rzeczywistych proporcji finansowania ze środków UE i budżetu państwa.

Istotne znaczenie ma również wprowadzenie do budżetu nowych oraz zwiększonych dochodów, takich jak środki na realizację projektu „PumpCamp – Poznaj granicę w ruchu” w ramach programu Interreg Polska–Słowacja 2021–2027, wpływy z najmu w Szkole Podstawowej nr 4 czy dochody z refakturowania energii elektrycznej w Zakładzie Gospodarki Zieleni i Rekreacji. Umożliwia to sfinansowanie konkretnych przedsięwzięć bez konieczności zwiększania obciążenia budżetu środkami własnymi ponad niezbędny poziom.

Po stronie wydatków projekt uchwały uwzględnia zarówno przesunięcia środków między rozdziałami, jak i zwiększenia nakładów na zadania o istotnym znaczeniu społecznym. Zwiększa się środki na funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych, co przełoży się na poprawę warunków oczekiwania pasażerów i estetyki przestrzeni publicznej. Wsparcie finansowe dla Komendy Powiatowej Policji w Nowym Targu wpłynie na poprawę bezpieczeństwa mieszkańców. Zwiększenie nakładów w Szkole Podstawowej nr 4, w tym na adaptację dodatkowych sal lekcyjnych oraz wymianę poszycia dachu sali gimnastycznej, jest odpowiedzią na realne potrzeby infrastrukturalne placówki i poprawi warunki nauki dzieci.

Szczególne znaczenie społeczne ma zwiększenie środków na przeciwdziałanie alkoholizmowi, finansowane z rozliczenia tzw. środków „alkoholowych” z roku poprzedniego. Pozwoli to na realizację półkolonii letnich, programów profilaktycznych oraz wsparcie instytucji kultury i podmiotów niepublicznych w zakresie dotacji do udziału. Wzmacnia to lokalny system wsparcia rodzin i dzieci, ograniczając długofalowe skutki problemów społecznych. Podobnie zabezpieczenie środków na wypłatę „Nowotarskiego Becikowego” stanowi element polityki prorodzinnej miasta i bezpośrednio wspiera młode rodziny.

Zmiany obejmują także przesunięcie środków z zadania dotyczącego budowy żłobka na inne inwestycje, w tym budowę skateparku przy ul. Sikorskiego. Oznacza to racjonalizację harmonogramu inwestycji w oparciu o aktualne możliwości realizacyjne i potrzeby mieszkańców. Planowana budowa skateparku odpowiada na oczekiwania młodzieży i przyczyni się do rozwoju infrastruktury sportowo-rekreacyjnej, wzmacniając ofertę aktywnego spędzania czasu w mieście.

Czas zgłoszenia inicjatywy jest bezpośrednio związany z uzyskaniem informacji o zmianie harmonogramu dofinansowania unijnego, rozliczeniem środków celowych z roku 2025 oraz potrzebą niezwłocznego zabezpieczenia finansowania zadań, które powinny zostać zrealizowane jeszcze w bieżącym roku budżetowym. Zwłoka w dokonaniu zmian mogłaby skutkować brakiem możliwości realizacji części zadań, opóźnieniami inwestycyjnymi lub koniecznością podejmowania działań doraźnych, mniej korzystnych finansowo.

Uchwalenie proponowanej zmiany budżetu zapewni zachowanie zgodności planu finansowego z rzeczywistą sytuacją ekonomiczną miasta, umożliwi terminową realizację projektów współfinansowanych ze środków zewnętrznych oraz wzmocni działania w obszarach edukacji, bezpieczeństwa, polityki społecznej, kultury i sportu. Z punktu widzenia finansowego pozwoli na utrzymanie stabilności budżetu, właściwe ujęcie dochodów w czasie oraz uniknięcie ryzyka naruszenia dyscypliny finansów publicznych.

Nieuchwalenie zmiany uchwały budżetowej mogłoby natomiast doprowadzić do powstania rozbieżności pomiędzy planem a faktycznym wykonaniem budżetu, utrudnić realizację inwestycji oraz projektów unijnych, ograniczyć dostęp mieszkańców do planowanych usług i programów wsparcia, a także negatywnie wpłynąć na wiarygodność finansową miasta wobec partnerów instytucjonalnych i społecznych. W konsekwencji mogłoby to mieć niekorzystne skutki zarówno społeczne, jak i ekonomiczne, osłabiając tempo rozwoju lokalnego i poziom zaspokojenia potrzeb mieszkańców.

#### **Dochody:**

1. W rozdziale 60004 Lokalny transport zbiorowy w planie dochodów bieżących w kwocie 2 145 420,56 zł dokonuje się zmiany dysponenta budżetu w zakresie dotacji celowych otrzymanych z gminy na zдания bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego dokonuje się zmiany dysponenta budżetu z MZK na Organ.

2. W rozdziale 60004 Lokalny transport zbiorowy zmniejsza się plan dochodów majątkowych o kwotę 9 571 606,76 zł w zakresie dofinansowania z EFRR w ramach realizacji zadania pn. „Zintegrowany system transportu na terenie POF – Miasto Nowy Targ – w/w dofinansowanie Gmina Miasto Nowy Targ otrzyma w roku 2027, a nie jak pierwotnie zakładano w roku 2026.

3. W rozdziale 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 42 608,16 zł w zakresie dotacji celowych w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego w ramach projektu pn. „PumpCamp – Poznaj granicę w ruchu” dofinansowanego z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach programu Interreg Polska -Słowacja 2021-2027.

4. W rozdziale 75802 Uzupełnienie subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego zmniejsza się plan dochodów bieżących o kwotę 9 818 316,00 zł w zakresie subwencji ogólnej z budżetu państwa celem przeniesienia środków do rozdziału 75834.

5. W rozdziale 75834 Subwencja ogólna dla jednostki samorządu terytorialnego zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 9 818 316,00 zł w zakresie subwencji ogólnej z budżetu państwa.

6. W rozdziale 80101 Szkoły Podstawowe zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 19 800,00 zł z tytułu planowanych wpływów z najmu i dzierżawy składników majątkowych w SP4.

7. W rozdziale 80195 Pozostała działalność zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 0,01 zł, w tym:

- a) zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 351,12 zł w zakresie dotacji celowych w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego w ramach projektu pn. „Małopolski Program Wspierania Uczniów” – dofinansowanie UE,
- b) zmniejsza się plan dochodów bieżących o kwotę 351,11 zł w zakresie dotacji celowych w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego w ramach projektu pn. „Małopolski Program Wspierania Uczniów” – dofinansowanie BP.

8. W rozdziale 90095 Pozostała działalność zwiększa się plan dochodów bieżących o kwotę 43 000,00 zł w zakresie wpływów z usług (refaktura za energię elektryczną) w ZGZiR.

#### **Wydatki:**

1. W rozdziale 60004 Lokalny transport zbiorowy zmniejsza się plan wydatków majątkowych o kwotę 11 389 065,68 zł celem przeniesienia środków na realizację zadania pn. Zintegrowany system transportu na terenie POF – Miasto Nowy Targ (Autobusy, wiaty autobusowe, ścieżki rowerowe) do roku 2027, tj. w zakresie dofinansowania z EFRR zmniejsza się plan wydatków majątkowych o kwotę 9 571 606,76 zł oraz w zakresie środków własnych zmniejsza się plan wydatków majątkowych o kwotę 1 817 458,92 zł – korekta limitów wydatków w WPF 2026-2041.

2. W rozdziale 60016 Drogi publiczne gminne zmniejsza się plan wydatków bieżących o kwotę 3 000,00 zł celem przeniesienia środków do rozdziału 60020.

3. W rozdziale 60020 Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych zwiększa się plan wydatków o kwotę 10 352,45 zł, w tym:

- a) zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 7 352,45 zł z przeznaczeniem na zakup, dostawę i montaż wiat przystankowych (środki z rozliczenia dochodów z tytułu opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych oraz wydatków związanych z ich utrzymaniem z roku 2025),
- b) zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 3 000,00 zł z przeznaczeniem na zakup, dostawę i montaż wiat przystankowych (środki własne niepochodzące z opłaty za korzystanie z przystanków komunikacyjnych).

4. W rozdziale 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 53 260,22 zł z przeznaczeniem na realizację projektu pn. „PumpCamp – Poznaj granicę w ruchu” realizowanego w ramach programu Interreg Polska-Słowacja 2021-2027 (dofinansowanie ze środków Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w kwocie 42 608,16 zł, środki własne w kwocie 10 652,06 zł).

5. W rozdziale 75023 Urzędy (gmin (miast i miast na prawach powiatu) zmniejsza się plan wydatków majątkowych o kwotę 0,01 zł w zakresie zadania pn. „Zakup urządzeń i oprogramowań zwiększających odporność na cyberataki” (korekta planu wynikająca z zaokrągleń).

9. W rozdziale 75404 Komendy wojewódzkie Policji zwiększa się plan wydatków majątkowych o kwotę 25 000,00 zł z przeznaczeniem na dofinansowanie prac inwestycyjnych w obiektach Komendy Powiatowej Policji w Nowym Targu.

10. W rozdziale 80101 Szkoły podstawowe zwiększa się plan wydatków majątkowych o kwotę 279 800,00 zł, w tym:

- a) zwiększa się plan wydatków majątkowych o kwotę 19 800,00 zł z przeznaczeniem środków na adaptację pomieszczeń SP4 na dodatkowe sale lekcyjne oraz
- b) zwiększa się plan wydatków majątkowych o kwotę 260 000,00 zł z przeznaczeniem środków na wymianę poszycia dachu na sali gimnastycznej w SP4.

11. W rozdziale 80195 Pozostała działalność zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 30 921,41 zł w celu kontynuacji realizacji projektu pn. „Małopolski Program Wspierania Uczniów”.

12. W rozdziale 85154 Przeciwdziałanie alkoholizmowi zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 446 141,31 zł z przeznaczeniem na: realizację półkolonii letnich – 176 141,31 zł, programów profilaktycznych Szkoła dla Rodziców oraz Archipelag Skarbów – 120 000,00 zł, dotacje do MBP – 20 000,00 zł, dotacje do MCK – 30 000,00 zł oraz dotacje dla podmiotów niepublicznych – 100 000,00 zł (środki z rozliczenia dochodów i wydatków tzw. „alkoholowych” za rok 2025).

13. W rozdziale 85502 Świadczenia rodzinne, świadczenia z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 267 285,00 zł celem zabezpieczenia środków na wypłatę jednorazowej zapomogi z tytułu urodzenia dziecka - tzw. „Nowotarskie Becikowe” wraz z kosztami obsługi.

14. W rozdziale 85516 System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3 zmniejsza się plan wydatków majątkowych o kwotę 2 360 000,00 zł w zakresie zadania pn. „Budowa żłobka w Nowym Targu” – środki przenosi się do rozdziału 80101 i rozdziału 92605.

15. W rozdziale 90002 Gospodarka odpadami komunalnymi zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 187 909,26 zł z przeznaczeniem na pokrycie kosztów związanych z odbiorem i wywozem odpadów (środki z rozliczenia opłat za odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz wydatków na pokrycie funkcjonowania systemu gospodarki odpadami komunalnymi z roku 2025).

16. W rozdziale 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 10 574,70 zł z przeznaczeniem na monitoring jakości powietrza i kontrole w zakresie ochrony powietrza (środki z rozliczenia dochodów z opłat i kar pieniężnych za korzystanie ze środowiska oraz wydatków na finansowanie zadań w zakresie ochrony środowiska z roku 2025).

17. W rozdziale 90095 Pozostała działalność zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 43 000,00 zł z przeznaczeniem na zakup materiałów i wyposażenia, usług remontowych i pozostałych w ZGZiR.

18. W rozdziale 92116 zwiększa się plan wydatków bieżących o kwotę 135 000,00 zł z przeznaczeniem na dotację podmiotową z budżetu dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Nowym Targu celem regulacji wynagrodzeń pracowników tej instytucji).

19. W rozdziale 92118 Muzea zmniejsza się plan wydatków bieżących o kwotę 135 000,00 zł celem przesunięcia środków do rozdziału 92116.

20. W rozdziale 92605 Zadania w zakresie kultury fizycznej zwiększa się plan wydatków majątkowych o kwotę 2 100 000,00 zł celem zabezpieczenia środków na realizację zadania pn. „Budowa skateparku przy ul. Sikorskiego w Nowym Targu”.

W/w zmiany zostały również odzwierciedlone odpowiednio w załącznikach do zmiany Uchwały Budżetowej na 2026 r. oraz zmian w budżecie miasta.

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par |                                                                                                                                                                                                                                                                    | plan przed<br>zmianami | zwiększenia          | zmniejszenia         | plan na dzień         |
|-------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|----------------------|----------------------|-----------------------|
| <b>Razem:</b>                             |                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>279 565 502,62</b>  | <b>12 069 495,84</b> | <b>21 535 694,43</b> | <b>270 099 304,03</b> |
| <b>600</b>                                | <b>Transport i łączność</b>                                                                                                                                                                                                                                        | <b>20 876 627,56</b>   | <b>2 145 420,56</b>  | <b>11 717 027,32</b> | <b>11 305 020,80</b>  |
| 60004                                     | Lokalny transport zbiorowy                                                                                                                                                                                                                                         | 15 059 594,56          | 2 145 420,56         | 11 717 027,32        | 5 487 987,80          |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 4 121 027,56           | 2 145 420,56         | 2 145 420,56         | 4 121 027,56          |
| 2310                                      | Dotacje celowe otrzymane z gminy na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego                                                                                                                         | 2 145 420,56           | 2 145 420,56         | 2 145 420,56         | 2 145 420,56          |
| - dochody majątkowe                       |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 10 938 567,00          | 0,00                 | 9 571 606,76         | 1 366 960,24          |
| 6257                                      | Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego  | 10 938 567,00          | 0,00                 | 9 571 606,76         | 1 366 960,24          |
| <b>630</b>                                | <b>Turystyka</b>                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>1 266 001,48</b>    | <b>42 608,16</b>     | <b>0,00</b>          | <b>1 308 609,64</b>   |
| 63003                                     | Zadania w zakresie upowszechniania turystyki                                                                                                                                                                                                                       | 1 266 001,48           | 42 608,16            | 0,00                 | 1 308 609,64          |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 0,00                   | 42 608,16            | 0,00                 | 42 608,16             |
| 2057                                      | Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego. | 0,00                   | 42 608,16            | 0,00                 | 42 608,16             |
| <b>758</b>                                | <b>Różne rozliczenia</b>                                                                                                                                                                                                                                           | <b>9 818 316,00</b>    | <b>9 818 316,00</b>  | <b>9 818 316,00</b>  | <b>9 818 316,00</b>   |
| 75802                                     | Uzupełnienie subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego                                                                                                                                                                                              | 9 818 316,00           | 0,00                 | 9 818 316,00         | 0,00                  |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 9 818 316,00           | 0,00                 | 9 818 316,00         | 0,00                  |
| 2920                                      | Subwencje ogólne z budżetu państwa                                                                                                                                                                                                                                 | 9 818 316,00           | 0,00                 | 9 818 316,00         | 0,00                  |
| 75834                                     | Subwencja ogólna dla jednostki samorządu terytorialnego                                                                                                                                                                                                            | 0,00                   | 9 818 316,00         | 0,00                 | 9 818 316,00          |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 0,00                   | 9 818 316,00         | 0,00                 | 9 818 316,00          |
| 2920                                      | Subwencje ogólne z budżetu państwa                                                                                                                                                                                                                                 | 0,00                   | 9 818 316,00         | 0,00                 | 9 818 316,00          |
| <b>801</b>                                | <b>Oświata i wychowanie</b>                                                                                                                                                                                                                                        | <b>1 847 860,30</b>    | <b>20 151,12</b>     | <b>351,11</b>        | <b>1 867 660,31</b>   |
| 80101                                     | Szkoły podstawowe                                                                                                                                                                                                                                                  | 342 425,00             | 19 800,00            | 0,00                 | 362 225,00            |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 342 425,00             | 19 800,00            | 0,00                 | 362 225,00            |
| 0750                                      | Wpływy z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze                                                      | 227 375,00             | 19 800,00            | 0,00                 | 247 175,00            |
| 80195                                     | Pozostała działalność                                                                                                                                                                                                                                              | 17 215,30              | 351,12               | 351,11               | 17 215,31             |
| - dochody bieżące                         |                                                                                                                                                                                                                                                                    | 17 215,30              | 351,12               | 351,11               | 17 215,31             |
| 2057                                      | Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego. | 15 907,78              | 351,12               | 0,00                 | 16 258,90             |
| 2059                                      | Dotacja celowa w ramach programów finansowanych z udziałem środków europejskich oraz środków, o których mowa w art. 5 ust. 3 pkt 5 lit. a i b ustawy, lub płatności w ramach budżetu środków europejskich, realizowanych przez jednostki samorządu terytorialnego. | 1 307,52               | 0,00                 | 351,11               | 956,41                |
| <b>900</b>                                | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                                                                                                                                                                                                                   | <b>41 787 954,97</b>   | <b>43 000,00</b>     | <b>0,00</b>          | <b>41 830 954,97</b>  |

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par |                       | plan przed<br>zmianami | zwiększenia | zmniejszenia | plan na dzień |
|-------------------------------------------|-----------------------|------------------------|-------------|--------------|---------------|
| 90095                                     | Pozostała działalność | 0,00                   | 43 000,00   | 0,00         | 43 000,00     |
| - dochody bieżące                         |                       | 0,00                   | 43 000,00   | 0,00         | 43 000,00     |
| 0830                                      | Wpływy z usług        | 0,00                   | 43 000,00   | 0,00         | 43 000,00     |

\* \* \* \* Koniec wydruku \* \* \* \*

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par                                                          |                                                                                       | plan przed<br>zmianami | zwiększenia  | zmniejszenia  | plan na dzień  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------|---------------|----------------|
| Razem:                                                                                             |                                                                                       | 347 078 966,04         | 3 589 244,35 | 13 887 065,75 | 336 781 144,64 |
| 600                                                                                                | Transport i łączność                                                                  | 47 574 195,00          | 10 352,45    | 11 392 065,68 | 36 192 481,77  |
| 60004                                                                                              | Lokalny transport zbiorowy                                                            | 21 906 900,00          | 0,00         | 11 389 065,68 | 10 517 834,32  |
| Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                                                                     |                                                                                       | 13 709 998,00          | 0,00         | 11 389 065,68 | 2 320 932,32   |
| Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych                                             |                                                                                       | 2 771 431,00           | 0,00         | 1 817 458,92  | 953 972,08     |
| 6050                                                                                               | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                            | 2 771 431,00           | 0,00         | 1 817 458,92  | 953 972,08     |
| Inwestycje i zakupy inwestycyjne na programy finansowane ze środków z art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 UoFP |                                                                                       | 10 938 567,00          | 0,00         | 9 571 606,76  | 1 366 960,24   |
| 6057                                                                                               | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                            | 10 938 567,00          | 0,00         | 9 571 606,76  | 1 366 960,24   |
| 60016                                                                                              | Drogi publiczne gminne                                                                | 22 334 826,00          | 0,00         | 3 000,00      | 22 331 826,00  |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                                                       |                                                                                       | 11 651 170,00          | 0,00         | 3 000,00      | 11 648 170,00  |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań                                           |                                                                                       | 11 293 851,00          | 0,00         | 3 000,00      | 11 290 851,00  |
| 4300                                                                                               | Zakup usług pozostałych                                                               | 5 369 500,00           | 0,00         | 3 000,00      | 5 366 500,00   |
| 60020                                                                                              | Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych                                            | 11 000,00              | 10 352,45    | 0,00          | 21 352,45      |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                                                       |                                                                                       | 0,00                   | 10 352,45    | 0,00          | 10 352,45      |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań                                           |                                                                                       | 0,00                   | 10 352,45    | 0,00          | 10 352,45      |
| 4210                                                                                               | Zakup materiałów i wyposażenia                                                        | 0,00                   | 10 352,45    | 0,00          | 10 352,45      |
| 630                                                                                                | Turystyka                                                                             | 1 660 340,00           | 53 260,22    | 0,00          | 1 713 600,22   |
| 63003                                                                                              | Zadania w zakresie upowszechniania turystyki                                          | 1 660 340,00           | 53 260,22    | 0,00          | 1 713 600,22   |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                                                       |                                                                                       | 60 340,00              | 53 260,22    | 0,00          | 113 600,22     |
| Wydatki JB - wynagrodzenia i składniki od nich naliczane                                           |                                                                                       | 0,00                   | 1 726,44     | 0,00          | 1 726,44       |
| 4010                                                                                               | Wynagrodzenia osobowe pracowników                                                     | 0,00                   | 1 413,67     | 0,00          | 1 413,67       |
| 4110                                                                                               | Składki na ubezpieczenia społeczne                                                    | 0,00                   | 257,17       | 0,00          | 257,17         |
| 4120                                                                                               | Składki na Fundusz Pracy oraz Solidarnościowy Fundusz Wsparcia Osób Niepełnosprawnych | 0,00                   | 34,63        | 0,00          | 34,63          |
| 4710                                                                                               | Wpłaty na PPK finansowane przez podmiot zatrudniający                                 | 0,00                   | 20,97        | 0,00          | 20,97          |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań                                           |                                                                                       | 57 340,00              | 8 925,62     | 0,00          | 66 265,62      |
| 4210                                                                                               | Zakup materiałów i wyposażenia                                                        | 0,00                   | 258,97       | 0,00          | 258,97         |
| 4300                                                                                               | Zakup usług pozostałych                                                               | 45 500,00              | 8 632,10     | 0,00          | 54 132,10      |
| 4410                                                                                               | Podróże służbowe krajowe                                                              | 0,00                   | 34,55        | 0,00          | 34,55          |
| Wydatki na programy finansowane z udziałem środków z art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 UoFP                  |                                                                                       | 0,00                   | 42 608,16    | 0,00          | 42 608,16      |
| 4017                                                                                               | Wynagrodzenia osobowe pracowników                                                     | 0,00                   | 5 654,66     | 0,00          | 5 654,66       |
| 4117                                                                                               | Składki na ubezpieczenia społeczne                                                    | 0,00                   | 1 028,58     | 0,00          | 1 028,58       |

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par |                                                                                                      | plan przed<br>zmianami | zwiększenia       | zmniejszenia | plan na dzień        |
|-------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------|--------------|----------------------|
| 4127                                      | Składki na Fundusz Pracy                                                                             | 0,00                   | 138,53            | 0,00         | 138,53               |
| 4217                                      | Zakup materiałów i wyposażenia                                                                       | 0,00                   | 1 035,85          | 0,00         | 1 035,85             |
| 4307                                      | Zakup usług pozostałych                                                                              | 0,00                   | 34 528,50         | 0,00         | 34 528,50            |
| 4417                                      | Podróże służbowe krajowe                                                                             | 0,00                   | 138,11            | 0,00         | 138,11               |
| 4717                                      | Wpłaty na PPK finansowane przez podmiot zatrudniający                                                | 0,00                   | 83,93             | 0,00         | 83,93                |
| <b>750</b>                                | <b>Administracja publiczna</b>                                                                       | <b>29 318 229,77</b>   | <b>0,00</b>       | <b>0,01</b>  | <b>29 318 229,76</b> |
| 75023                                     | Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)                                                       | 24 082 498,13          | 0,00              | 0,01         | 24 082 498,12        |
|                                           | Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                                                                       | 636 509,22             | 0,00              | 0,01         | 636 509,21           |
|                                           | Inwestycje i zakupy inwestycyjne na programy finansowane ze środków z art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 UoFP   | 418 160,66             | 0,00              | 0,01         | 418 160,65           |
| 6067                                      | Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych                                                 | 347 130,35             | 0,00              | 0,01         | 347 130,34           |
| <b>754</b>                                | <b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa</b>                                            | <b>1 150 058,00</b>    | <b>25 000,00</b>  | <b>0,00</b>  | <b>1 175 058,00</b>  |
| 75404                                     | Komendy wojewódzkie Policji                                                                          | 0,00                   | 25 000,00         | 0,00         | 25 000,00            |
|                                           | Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                                                                       | 0,00                   | 25 000,00         | 0,00         | 25 000,00            |
|                                           | Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych                                               | 0,00                   | 25 000,00         | 0,00         | 25 000,00            |
| 6170                                      | Wpłaty jednostek na państwowy fundusz celowy na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych | 0,00                   | 25 000,00         | 0,00         | 25 000,00            |
| <b>801</b>                                | <b>Oświata i wychowanie</b>                                                                          | <b>87 378 069,18</b>   | <b>310 721,41</b> | <b>0,06</b>  | <b>87 688 790,53</b> |
| 80101                                     | Szkoły podstawowe                                                                                    | 47 306 893,00          | 279 800,00        | 0,00         | 47 586 693,00        |
|                                           | Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                                                                       | 1 069 100,00           | 279 800,00        | 0,00         | 1 348 900,00         |
|                                           | Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych                                               | 1 069 100,00           | 279 800,00        | 0,00         | 1 348 900,00         |
| 6050                                      | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                           | 1 069 100,00           | 279 800,00        | 0,00         | 1 348 900,00         |
| <b>80195</b>                              | <b>Pozostała działalność</b>                                                                         | <b>1 151 260,18</b>    | <b>30 921,41</b>  | <b>0,06</b>  | <b>1 182 181,53</b>  |
|                                           | Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                                                         | 1 151 260,18           | 30 921,41         | 0,06         | 1 182 181,53         |
|                                           | Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań                                             | 648 847,52             | 2 727,79          | 0,00         | 651 575,31           |
| 4300                                      | Zakup usług pozostałych                                                                              | 56 447,52              | 2 707,79          | 0,00         | 59 155,31            |
| 4410                                      | Podróże służbowe krajowe                                                                             | 1 500,00               | 20,00             | 0,00         | 1 520,00             |
|                                           | Wydatki na programy finansowane z udziałem środków z art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 UoFP                    | 17 215,36              | 28 193,62         | 0,06         | 45 408,92            |
| 4117                                      | Składki na ubezpieczenia społeczne                                                                   | 429,63                 | 4 465,33          | 0,00         | 4 894,96             |
| 4119                                      | Składki na ubezpieczenia społeczne                                                                   | 25,27                  | 448,82            | 0,00         | 474,09               |
| 4127                                      | Składki na Fundusz Pracy                                                                             | 61,23                  | 4 465,33          | 0,00         | 4 526,56             |
| 4129                                      | Składki na Fundusz Pracy                                                                             | 3,60                   | 448,82            | 0,00         | 452,42               |
| 4307                                      | Zakup usług pozostałych                                                                              | 3 768,44               | 17 526,51         | 0,00         | 21 294,95            |
| 4309                                      | Zakup usług pozostałych                                                                              | 221,54                 | 658,80            | 0,00         | 880,34               |

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozd-par                 |                                                                                                                                                                                                                            | plan przed<br>zmianami | zwiększenia       | zmniejszenia        | plan na dzień        |
|----------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|-------------------|---------------------|----------------------|
| 4417                                                     | Podróże służbowe krajowe                                                                                                                                                                                                   | 0,00                   | 170,00            | 0,00                | 170,00               |
| 4419                                                     | Podróże służbowe krajowe                                                                                                                                                                                                   | 0,00                   | 10,00             | 0,00                | 10,00                |
| 4797                                                     | Wynagrodzenia osobowe nauczycieli                                                                                                                                                                                          | 11 112,17              | 0,00              | 0,06                | 11 112,11            |
| 4799                                                     | Wynagrodzenia osobowe nauczycieli                                                                                                                                                                                          | 653,78                 | 0,01              | 0,00                | 653,79               |
| <b>851</b>                                               | <b>Ochrona zdrowia</b>                                                                                                                                                                                                     | <b>2 061 718,00</b>    | <b>446 141,31</b> | <b>0,00</b>         | <b>2 507 859,31</b>  |
| 85154                                                    | Przeciwdziałanie alkoholizmowi                                                                                                                                                                                             | 1 989 798,00           | 446 141,31        | 0,00                | 2 435 939,31         |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                             |                                                                                                                                                                                                                            | 1 989 798,00           | 446 141,31        | 0,00                | 2 435 939,31         |
| Dotacje na zadania bieżące                               |                                                                                                                                                                                                                            | 745 000,00             | 150 000,00        | 0,00                | 895 000,00           |
| 2360                                                     | Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego | 500 000,00             | 100 000,00        | 0,00                | 600 000,00           |
| 2800                                                     | Dotacja celowa z budżetu dla pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych                                                                                                                             | 220 000,00             | 50 000,00         | 0,00                | 270 000,00           |
| Wydatki JB - wynagrodzenia i składniki od nich naliczane |                                                                                                                                                                                                                            | 898 400,00             | 106 141,31        | 0,00                | 1 004 541,31         |
| 4170                                                     | Wynagrodzenia bezosobowe                                                                                                                                                                                                   | 220 000,00             | 106 141,31        | 0,00                | 326 141,31           |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań |                                                                                                                                                                                                                            | 346 398,00             | 190 000,00        | 0,00                | 536 398,00           |
| 4210                                                     | Zakup materiałów i wyposażenia                                                                                                                                                                                             | 70 900,00              | 20 000,00         | 0,00                | 90 900,00            |
| 4300                                                     | Zakup usług pozostałych                                                                                                                                                                                                    | 251 998,00             | 170 000,00        | 0,00                | 421 998,00           |
| <b>855</b>                                               | <b>Rodzina</b>                                                                                                                                                                                                             | <b>27 334 353,66</b>   | <b>267 285,00</b> | <b>2 360 000,00</b> | <b>25 241 638,66</b> |
| 85502                                                    | Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego                                                                                | 10 055 841,84          | 267 285,00        | 0,00                | 10 323 126,84        |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                             |                                                                                                                                                                                                                            | 10 055 841,84          | 267 285,00        | 0,00                | 10 323 126,84        |
| Świadczenia na rzecz osób fizycznych                     |                                                                                                                                                                                                                            | 8 447 056,12           | 259 500,00        | 0,00                | 8 706 556,12         |
| 3110                                                     | Świadczenia społeczne                                                                                                                                                                                                      | 8 390 175,00           | 259 500,00        | 0,00                | 8 649 675,00         |
| Wydatki JB - wynagrodzenia i składniki od nich naliczane |                                                                                                                                                                                                                            | 1 329 774,64           | 5 409,00          | 0,00                | 1 335 183,64         |
| 4010                                                     | Wynagrodzenia osobowe pracowników                                                                                                                                                                                          | 449 958,00             | 4 500,00          | 0,00                | 454 458,00           |
| 4110                                                     | Składki na ubezpieczenia społeczne                                                                                                                                                                                         | 827 447,00             | 775,00            | 0,00                | 828 222,00           |
| 4120                                                     | Składki na Fundusz Pracy                                                                                                                                                                                                   | 11 677,00              | 111,00            | 0,00                | 11 788,00            |
| 4710                                                     | Wpłaty na PPK finansowane przez podmiot zatrudniający                                                                                                                                                                      | 4 061,00               | 23,00             | 0,00                | 4 084,00             |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań |                                                                                                                                                                                                                            | 279 011,08             | 2 376,00          | 0,00                | 281 387,08           |
| 4210                                                     | Zakup materiałów i wyposażenia                                                                                                                                                                                             | 7 207,00               | 2 376,00          | 0,00                | 9 583,00             |
| 85516                                                    | System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3                                                                                                                                                                                 | 14 529 200,00          | 0,00              | 2 360 000,00        | 12 169 200,00        |
| Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                           |                                                                                                                                                                                                                            | 14 311 000,00          | 0,00              | 2 360 000,00        | 11 951 000,00        |
| Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych   |                                                                                                                                                                                                                            | 7 235 056,00           | 0,00              | 2 360 000,00        | 4 875 056,00         |
| 6050                                                     | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                                                                                                                                 | 7 235 056,00           | 0,00              | 2 360 000,00        | 4 875 056,00         |

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par                   |                                                                  | plan przed<br>zmianami | zwiększenia         | zmniejszenia      | plan na dzień        |
|-------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------|---------------------|-------------------|----------------------|
| <b>900</b>                                                  | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                 | <b>64 904 937,07</b>   | <b>241 483,96</b>   | <b>0,00</b>       | <b>65 146 421,03</b> |
| 90002                                                       | Gospodarka odpadami komunalnymi                                  | 19 633 687,00          | 187 909,26          | 0,00              | 19 821 596,26        |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                |                                                                  | 19 573 687,00          | 187 909,26          | 0,00              | 19 761 596,26        |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich<br>statutowych zadań |                                                                  | 18 168 570,00          | 187 909,26          | 0,00              | 18 356 479,26        |
| 4300                                                        | Zakup usług pozostałych                                          | 17 941 300,00          | 187 909,26          | 0,00              | 18 129 209,26        |
| 90005                                                       | Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu                      | 35 736 159,43          | 10 574,70           | 0,00              | 35 746 734,13        |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                |                                                                  | 945 959,24             | 10 574,70           | 0,00              | 956 533,94           |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich<br>statutowych zadań |                                                                  | 223 714,71             | 10 574,70           | 0,00              | 234 289,41           |
| 4300                                                        | Zakup usług pozostałych                                          | 75 428,96              | 10 574,70           | 0,00              | 86 003,66            |
| 90095                                                       | Pozostała działalność                                            | 1 889 578,64           | 43 000,00           | 0,00              | 1 932 578,64         |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                |                                                                  | 1 589 578,64           | 43 000,00           | 0,00              | 1 632 578,64         |
| Wydatki JB - związane z realizacją ich<br>statutowych zadań |                                                                  | 949 468,64             | 43 000,00           | 0,00              | 992 468,64           |
| 4210                                                        | Zakup materiałów i wyposażenia                                   | 151 050,00             | 23 000,00           | 0,00              | 174 050,00           |
| 4270                                                        | Zakup usług remontowych                                          | 12 000,00              | 10 000,00           | 0,00              | 22 000,00            |
| 4300                                                        | Zakup usług pozostałych                                          | 604 494,64             | 10 000,00           | 0,00              | 614 494,64           |
| <b>921</b>                                                  | <b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>                  | <b>11 157 752,00</b>   | <b>135 000,00</b>   | <b>135 000,00</b> | <b>11 157 752,00</b> |
| 92116                                                       | Biblioteki                                                       | 5 654 000,00           | 135 000,00          | 0,00              | 5 789 000,00         |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                |                                                                  | 1 654 000,00           | 135 000,00          | 0,00              | 1 789 000,00         |
| Dotacje na zadania bieżące                                  |                                                                  | 1 634 000,00           | 135 000,00          | 0,00              | 1 769 000,00         |
| 2480                                                        | Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury | 1 634 000,00           | 135 000,00          | 0,00              | 1 769 000,00         |
| 92118                                                       | Muzea                                                            | 1 000 000,00           | 0,00                | 135 000,00        | 865 000,00           |
| Wydatki bieżące wg UoFP 2010                                |                                                                  | 1 000 000,00           | 0,00                | 135 000,00        | 865 000,00           |
| Dotacje na zadania bieżące                                  |                                                                  | 1 000 000,00           | 0,00                | 135 000,00        | 865 000,00           |
| 2480                                                        | Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury | 1 000 000,00           | 0,00                | 135 000,00        | 865 000,00           |
| <b>926</b>                                                  | <b>Kultura fizyczna</b>                                          | <b>34 073 799,13</b>   | <b>2 100 000,00</b> | <b>0,00</b>       | <b>36 173 799,13</b> |
| 92605                                                       | Zadania w zakresie kultury fizycznej                             | 6 158 859,00           | 2 100 000,00        | 0,00              | 8 258 859,00         |
| Wydatki majątkowe wg UoFP 2010                              |                                                                  | 3 425 000,00           | 2 100 000,00        | 0,00              | 5 525 000,00         |
| Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek<br>budżetowych   |                                                                  | 3 425 000,00           | 2 100 000,00        | 0,00              | 5 525 000,00         |
| 6050                                                        | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                       | 3 425 000,00           | 2 100 000,00        | 0,00              | 5 525 000,00         |

\* \* \* \* Koniec wydruku \* \* \* \*

| Dokładność / kolejność<br>dział-rozdz-par-poz |                                                                                                                 | plan przed<br>zmianami | zwiększenia  | zmniejszenia  | plan na dzień  |
|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|--------------|---------------|----------------|
| Razem:                                        |                                                                                                                 | 118 340 067,41         | 2 404 800,00 | 13 749 065,69 | 106 995 801,72 |
| 600                                           | Transport i łączność                                                                                            | 26 584 654,00          | 0,00         | 11 389 065,68 | 15 195 588,32  |
| 60004                                         | Lokalny transport zbiorowy                                                                                      | 13 709 998,00          | 0,00         | 11 389 065,68 | 2 320 932,32   |
| 6050                                          | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                      | 2 771 431,00           | 0,00         | 1 817 458,92  | 953 972,08     |
| 4                                             | Zintegrowany system transportu na terenie POF - Miasto Nowy Targ (Autobusy, wiaty autobusowe, ścieżki rowerowe) | 2 421 340,00           | 0,00         | 1 817 458,92  | 603 881,08     |
| 6057                                          | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                      | 10 938 567,00          | 0,00         | 9 571 606,76  | 1 366 960,24   |
| 4                                             | Zintegrowany system transportu na terenie POF - Miasto Nowy Targ (Autobusy, wiaty autobusowe, ścieżki rowerowe) | 9 888 659,00           | 0,00         | 9 571 606,76  | 317 052,24     |
| 750                                           | Administracja publiczna                                                                                         | 636 509,22             | 0,00         | 0,01          | 636 509,21     |
| 75023                                         | Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)                                                                  | 636 509,22             | 0,00         | 0,01          | 636 509,21     |
| 6067                                          | Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych                                                            | 347 130,35             | 0,00         | 0,01          | 347 130,34     |
| 14                                            | Zakup urządzeń i oprogramowań zwiększających odporność na cyberataki                                            | 347 130,35             | 0,00         | 0,01          | 347 130,34     |
| 754                                           | Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa                                                              | 240 629,00             | 25 000,00    | 0,00          | 265 629,00     |
| 75404                                         | Komendy wojewódzkie Policji                                                                                     | 0,00                   | 25 000,00    | 0,00          | 25 000,00      |
| 6170                                          | Wpłaty jednostek na państwowy fundusz celowy na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych            | 0,00                   | 25 000,00    | 0,00          | 25 000,00      |
| 07                                            | Dofinansowanie prac inwestycyjnych w obiektach Komendy Powiatowej Policji w Nowym Targu                         | 0,00                   | 25 000,00    | 0,00          | 25 000,00      |
| 801                                           | Oświata i wychowanie                                                                                            | 1 069 100,00           | 279 800,00   | 0,00          | 1 348 900,00   |
| 80101                                         | Szkoły podstawowe                                                                                               | 1 069 100,00           | 279 800,00   | 0,00          | 1 348 900,00   |
| 6050                                          | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                      | 1 069 100,00           | 279 800,00   | 0,00          | 1 348 900,00   |
| 62                                            | Adaptacja pomieszczeń SP4 na dodatkowe sale lekcyjne                                                            | 19 100,00              | 19 800,00    | 0,00          | 38 900,00      |
| 65                                            | Wymiana poszycia dachu na sali gimnastycznej SP4                                                                | 450 000,00             | 260 000,00   | 0,00          | 710 000,00     |
| 855                                           | Rodzina                                                                                                         | 14 311 000,00          | 0,00         | 2 360 000,00  | 11 951 000,00  |
| 85516                                         | System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3                                                                      | 14 311 000,00          | 0,00         | 2 360 000,00  | 11 951 000,00  |
| 6050                                          | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                      | 7 235 056,00           | 0,00         | 2 360 000,00  | 4 875 056,00   |
| 1                                             | Budowa żłobka w Nowym Targu                                                                                     | 7 235 056,00           | 0,00         | 2 360 000,00  | 4 875 056,00   |
| 926                                           | Kultura fizyczna                                                                                                | 18 910 358,00          | 2 100 000,00 | 0,00          | 21 010 358,00  |
| 92605                                         | Zadania w zakresie kultury fizycznej                                                                            | 3 425 000,00           | 2 100 000,00 | 0,00          | 5 525 000,00   |
| 6050                                          | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                      | 3 425 000,00           | 2 100 000,00 | 0,00          | 5 525 000,00   |
| 4                                             | Budowa skateparku przy ul. Sikorskiego w Nowym Targu                                                            | 3 000 000,00           | 2 100 000,00 | 0,00          | 5 100 000,00   |

\* \* \* \* Koniec wydruku \* \* \* \*

Załącznik nr 4 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

**Przychody i rozchody budżetu miasta Nowy Targ na 2026 rok**

| <b>Pozycja</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | <b>Plan przed zmianami</b> | <b>Zwiększenia</b>   | <b>Zmniejszenia</b>  | <b>Plan po zmianach</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|----------------------|----------------------|-------------------------|
| <b>I. Planowane DOCHODY</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>279 565 502,62</b>      | <b>12 069 495,84</b> | <b>21 535 694,43</b> | <b>270 099 304,03</b>   |
| a) dochody bieżące                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 221 211 531,43             | 12 069 495,84        | 11 964 087,67        | 221 316 939,60          |
| b) dochody majątkowe                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 58 353 971,19              | 0,00                 | 9 571 606,76         | 48 782 364,43           |
| <b>II. Planowane WYDATKI</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>347 078 966,04</b>      | <b>3 589 244,35</b>  | <b>13 887 065,75</b> | <b>336 781 144,64</b>   |
| a) wydatki bieżące                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 228 738 898,63             | 1 184 444,35         | 138 000,06           | 229 785 342,92          |
| b) wydatki inwestycyjne                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 118 340 067,41             | 2 404 800,00         | 13 749 065,69        | 106 995 801,72          |
| <b>III. Deficyt (-) / Nadwyżka (+)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>-67 513 463,42</b>      | <b>8 480 251,49</b>  | <b>7 648 628,68</b>  | <b>-66 681 840,61</b>   |
| <b>IV. Finansowanie</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>67 513 463,42</b>       | <b>-8 480 251,49</b> | <b>-7 648 628,68</b> | <b>66 681 840,61</b>    |
| <b>V. PRZYCHODY - razem</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>71 328 463,42</b>       | <b>9 661 652,68</b>  | <b>8 828 275,49</b>  | <b>72 161 840,61</b>    |
| w tym:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                            |                      |                      |                         |
| - przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach (§905), w tym:                                                              | 1 250 000,00               | 651 977,72           | 0,00                 | 1 901 977,72            |
| a) środki z Funduszu Rozwoju Dróg otrzymane w roku 2025 na realizację zadań w roku 2026                                                                                                                                                                                                                                                                     | 1 250 000,00               | 0,00                 | 0,00                 | 1 250 000,00            |
| b) środki z rozliczenia dochodów z opłat i kar pieniężnych za korzystanie ze środowiska z roku 2025                                                                                                                                                                                                                                                         | 0,00                       | 10 574,70            | 0,00                 | 10 574,70               |
| c) środki z rozliczenia dochodów z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych, z wpływów z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym i wydatków na realizację zadań określonych w Miejskim Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii z roku 2025 | 0,00                       | 446 141,31           | 0,00                 | 446 141,31              |
| d) środki z rozliczenia dochodów z tytułu opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych oraz wydatków związanych z ich utrzymaniem z roku 2025                                                                                                                                                                                                         | 0,00                       | 7 352,45             | 0,00                 | 7 352,45                |
| e) środki z rozliczenia dochodów z opłat za odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz wydatków na pokrycie kosztów funkcjonowania systemu gospodarki odpadami komunalnymi z roku 2025                                                                                                                                                               | 0,00                       | 187 909,26           | 0,00                 | 187 909,26              |
| - przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków (§906)                                                                                                                            | 0,00                       | 499 297,77           | 0,00                 | 499 297,77              |
| a) Projekt "Małopolski Program Wspierania Uczniów"                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 0,00                       | 28 193,61            | 0,00                 | 28 193,61               |
| b) Projekt "Cyberbezpieczny Samorząd"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 0,00                       | 471 104,16           | 0,00                 | 471 104,16              |

|                                                                                                                                      |                       |                      |                      |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|----------------------|----------------------|-----------------------|
| - wolne środki o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy (§950)                                                                  | 27 401 463,42         | 7 728 564,69         | 1 151 275,49         | 33 978 752,62         |
| - przychody ze spłat pożyczek i kredytów udzielonych ze środków publicznych (§951)                                                   | 0,00                  | 681 812,50           | 0,00                 | 681 812,50            |
| - przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym (§952)                                                             | 42 677 000,00         | 100 000,00           | 7 677 000,00         | 35 100 000,00         |
| <b>VI. ROZCHODY - razem</b>                                                                                                          | <b>3 815 000,00</b>   | <b>1 665 000,00</b>  | <b>0,00</b>          | <b>5 480 000,00</b>   |
| w tym:                                                                                                                               |                       |                      |                      |                       |
| - spłaty pożyczek otrzymanych na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej (§963) | 0,00                  | 0,00                 | 0,00                 | 0,00                  |
| - pożyczki do udzielenia (§991)                                                                                                      | 0,00                  | 1 665 000,00         | 0,00                 | 1 665 000,00          |
| - spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów (§992)                                                                            | 3 815 000,00          | 0,00                 | 0,00                 | 3 815 000,00          |
| - przelew na rachunki lokat (§994)                                                                                                   | 0,00                  | 0,00                 | 0,00                 | 0,00                  |
| <b>Razem I+V</b>                                                                                                                     | <b>350 893 966,04</b> | <b>21 731 148,52</b> | <b>30 363 969,92</b> | <b>342 261 144,64</b> |
| <b>Razem II+VI</b>                                                                                                                   | <b>350 893 966,04</b> | <b>5 254 244,35</b>  | <b>13 887 065,75</b> | <b>342 261 144,64</b> |

Załącznik nr 5 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

**Zestawienie dochodów i wydatków na programy i projekty realizowane ze środków publicznych pochodzących z budżetu Unii Europejskiej i z budżetu środków europejskich na rok 2026**

| WYSZCZEGÓLNIENIE                                                   | Plan dochodów<br>na rok 2026 | Plan wydatków<br>na rok 2026 | Okres realizacji | Jednostka realizująca |
|--------------------------------------------------------------------|------------------------------|------------------------------|------------------|-----------------------|
| <b>DOCHODY BIEŻĄCE</b>                                             | <b>1 778 968,25</b>          |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>1 617 804,05</i>          |                              |                  |                       |
| <i>środki z budżetu państwa i środki własne</i>                    | <i>161 164,20</i>            |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: PumpCamp - Poznaj granicę</b>                   | <b>42 608,16</b>             |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 630 Turystyka</b>                                         | <b>42 608,16</b>             |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</b> | <b>42 608,16</b>             |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>42 608,16</i>             |                              |                  |                       |
| <i>środki własne</i>                                               | <i>0,00</i>                  |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: Małopolski Program Wspierania Uczniów</b>       | <b>17 215,31</b>             |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 801 Oświata i wychowanie</b>                              | <b>17 215,31</b>             |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 80195 Pozostała działalność</b>                        | <b>17 215,31</b>             |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>16 258,90</i>             |                              |                  |                       |
| <i>środki własne</i>                                               | <i>956,41</i>                |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: Placówka Wsparcia Dziennego - ZIT</b>           | <b>1 446 193,00</b>          |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 855 Rodzina</b>                                           | <b>1 446 193,00</b>          |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 85504 Wspieranie rodziny</b>                           | <b>1 446 193,00</b>          |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>1 293 962,14</i>          |                              |                  |                       |
| <i>środki własne</i>                                               | <i>152 230,86</i>            |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: Czyste powietrze</b>                            | <b>35 000,00</b>             |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>         | <b>35 000,00</b>             |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>  | <b>35 000,00</b>             |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>35 000,00</i>             |                              |                  |                       |
| <i>środki własne</i>                                               | <i>0,00</i>                  |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: Czyste powietrze II (Operator)</b>              | <b>76 500,00</b>             |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>         | <b>76 500,00</b>             |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>  | <b>76 500,00</b>             |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>76 500,00</i>             |                              |                  |                       |
| <i>środki własne</i>                                               | <i>0,00</i>                  |                              |                  |                       |
| <b>Tytuł Projektu: Life Dream Cities</b>                           | <b>7 976,93</b>              |                              |                  |                       |
| <i>w tym:</i>                                                      |                              |                              |                  |                       |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>         | <b>7 976,93</b>              |                              |                  |                       |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>  | <b>7 976,93</b>              |                              |                  |                       |
| <i>z tego:</i>                                                     |                              |                              |                  |                       |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                  | <i>0,00</i>                  |                              |                  |                       |

|                                                                                       |                      |                     |           |                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|---------------------|-----------|--------------------------------|
| <i>środki własne</i>                                                                  | 7 976,93             |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Wdrażanie Programu Ochrony Powietrza w Gminie Miasto Nowy Targ</b> | <b>153 474,85</b>    |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            | <b>153 474,85</b>    |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     | <b>153 474,85</b>    |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 153 474,85           |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 0,00                 |                     |           |                                |
| <b>DOCHODY MAJĄTKOWE</b>                                                              | <b>16 589 134,72</b> |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 15 069 067,72        |                     |           |                                |
| <i>środki z budżetu państwa i środki własne</i>                                       | 1 520 067,00         |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Transport miejski - ZIT</b>                                        | <b>1 366 960,24</b>  |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 600 Transport i łączność</b>                                                 | <b>1 366 960,24</b>  |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 60004 Lokalny transport zbiorowy</b>                                      | <b>1 366 960,24</b>  |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 1 366 960,24         |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 0,00                 |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Długa Polana wieża - ZIT</b>                                       | <b>1 266 001,48</b>  |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 630 Turystyka</b>                                                            | <b>1 266 001,48</b>  |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</b>                    | <b>1 266 001,48</b>  |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 1 266 001,48         |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 0,00                 |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Maluch+ 2022-2029</b>                                              | <b>7 075 944,00</b>  |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 855 Rodzina</b>                                                              | <b>7 075 944,00</b>  |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 85516 System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3</b>                      | <b>7 075 944,00</b>  |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 5 752 800,00         |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 1 323 144,00         |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Rozwój sieci ciepłowniczych - ZIT</b>                              | <b>3 335 612,00</b>  |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            | <b>3 335 612,00</b>  |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     | <b>3 335 612,00</b>  |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 3 335 612,00         |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 0,00                 |                     |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Adaptacja budynku w Rynku na Miejską Bibliotekę</b>                | <b>3 544 617,00</b>  |                     |           |                                |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 921 Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>                             | <b>3 544 617,00</b>  |                     |           |                                |
| <b>Rozdział 92116 Biblioteki</b>                                                      | <b>3 544 617,00</b>  |                     |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     | 3 347 694,00         |                     |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  | 196 923,00           |                     |           |                                |
| <b>WYDATKI BIEŻĄCE</b>                                                                |                      | <b>1 554 263,23</b> |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |                      | 1 340 404,07        |           |                                |
| <i>środki z budżetu państwa i środki własne</i>                                       |                      | 213 859,16          |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: PumpCamp - Poznaj granicę</b>                                      |                      | <b>42 608,16</b>    | 2024-2026 | Referat ds. Sportu i Turystyki |
| w tym:                                                                                |                      |                     |           |                                |
| <b>Dział 630 Turystyka</b>                                                            |                      | <b>42 608,16</b>    |           |                                |
| <b>Rozdział 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</b>                    |                      | <b>42 608,16</b>    |           |                                |
| z tego:                                                                               |                      |                     |           |                                |

|                                                                                       |  |                   |           |                                |
|---------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------|-----------|--------------------------------|
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 42 608,16         |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 0,00              |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Cyberbezpieczny samorząd</b>                                       |  | <b>52 943,51</b>  | 2024-2026 | Wydział Administracji i Kadr   |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 750 Administracja publiczna</b>                                              |  | <b>52 943,51</b>  |           |                                |
| <b>Rozdział 75023 Urzędy gmin</b>                                                     |  | <b>52 943,51</b>  |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 43 886,12         |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 9 057,39          |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Małopolski Program Wspierania Uczniów</b>                          |  | <b>45 408,92</b>  | 2024-2026 | Szkoły Podstawowe, MCOiUW      |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 801 Oświata i wychowanie</b>                                                 |  | <b>45 408,92</b>  |           |                                |
| <b>Rozdział 80195 Pozostała działalność</b>                                           |  | <b>45 408,92</b>  |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 42 886,07         |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 2 522,85          |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Placówka Wsparcia Dziennego - ZIT</b>                              |  | <b>826 308,00</b> | 2026-2028 | OPS                            |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 855 Rodzina</b>                                                              |  | <b>826 308,00</b> |           |                                |
| <b>Rozdział 85504 Wspieranie rodziny</b>                                              |  | <b>826 308,00</b> |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 739 328,21        |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 86 979,79         |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Czyste powietrze</b>                                               |  | <b>35 000,00</b>  | 2026      | Referat ds. Ochrony Środowiska |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            |  | <b>35 000,00</b>  |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     |  | <b>35 000,00</b>  |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 35 000,00         |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 0,00              |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Czyste powietrze II (Operator)</b>                                 |  | <b>76 500,00</b>  | 2025-2032 | Referat ds. Ochrony Środowiska |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            |  | <b>76 500,00</b>  |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     |  | <b>76 500,00</b>  |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 76 500,00         |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 0,00              |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Life Dream Cities</b>                                              |  | <b>293 019,15</b> | 2025-2029 | Referat ds. Ochrony Środowiska |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            |  | <b>293 019,15</b> |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     |  | <b>293 019,15</b> |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 177 720,02        |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 115 299,13        |           |                                |
| <b>Tytuł Projektu: Wdrażanie Programu Ochrony Powietrza w Gminie Miasto Nowy Targ</b> |  | <b>182 475,49</b> | 2024-2026 | Referat ds. Ochrony Środowiska |
| w tym:                                                                                |  |                   |           |                                |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                            |  | <b>182 475,49</b> |           |                                |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                     |  | <b>182 475,49</b> |           |                                |
| <i>z tego:</i>                                                                        |  |                   |           |                                |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                                     |  | 182 475,49        |           |                                |
| <i>środki własne</i>                                                                  |  | 0,00              |           |                                |

|                                                                        |  |                      |           |                                          |
|------------------------------------------------------------------------|--|----------------------|-----------|------------------------------------------|
| <b>WYDATKI MAJĄTKOWE</b>                                               |  | <b>17 007 295,37</b> |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>15 416 198,06</i> |           |                                          |
| <i>środki z budżetu państwa i środki własne</i>                        |  | <i>1 591 097,31</i>  |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Transport miejski - ZIT</b>                         |  | <b>1 366 960,24</b>  | 2024-2027 | Wydział Funduszy Pomocowych i Inwestycji |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 600 Transport i łączność</b>                                  |  | <b>1 366 960,24</b>  |           |                                          |
| <b>Rozdział 60004 Lokalny transport zbiorowy</b>                       |  | <b>1 366 960,24</b>  |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>1 366 960,24</i>  |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>0,00</i>          |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Długa Polana wieża - ZIT</b>                        |  | <b>1 266 001,48</b>  | 2024-2027 | Wydział Funduszy Pomocowych i Inwestycji |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 630 Turystyka</b>                                             |  | <b>1 266 001,48</b>  |           |                                          |
| <b>Rozdział 63003 Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</b>     |  | <b>1 266 001,48</b>  |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>1 266 001,48</i>  |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>0,00</i>          |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Cyberbezpieczny samorząd</b>                        |  | <b>418 160,65</b>    | 2024-2026 | Wydział Administracji i Kadr             |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 750 Administracja publiczna</b>                               |  | <b>418 160,65</b>    |           |                                          |
| <b>Rozdział 75023 Urzędy gmin</b>                                      |  | <b>418 160,65</b>    |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>347 130,34</i>    |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>71 030,31</i>     |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Maluch+ 2022-2029</b>                               |  | <b>7 075 944,00</b>  | 2025-2026 | Wydział Funduszy Pomocowych i Inwestycji |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 855 Rodzina</b>                                               |  | <b>7 075 944,00</b>  |           |                                          |
| <b>Rozdział 85516 System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3</b>       |  | <b>7 075 944,00</b>  |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>5 752 800,00</i>  |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>1 323 144,00</i>  |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Rozwój sieci ciepłowniczej - ZIT</b>                |  | <b>3 335 612,00</b>  | 2025-2027 | Wydział Funduszy Pomocowych i Inwestycji |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>             |  | <b>3 335 612,00</b>  |           |                                          |
| <b>Rozdział 90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>      |  | <b>3 335 612,00</b>  |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>3 335 612,00</i>  |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>0,00</i>          |           |                                          |
| <b>Tytuł Projektu: Adaptacja budynku w Rynku na Miejską Bibliotekę</b> |  | <b>3 544 617,00</b>  | 2026-2027 | Wydział Funduszy Pomocowych i Inwestycji |
| <i>w tym:</i>                                                          |  |                      |           |                                          |
| <b>Dział 921 Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>              |  | <b>3 544 617,00</b>  |           |                                          |
| <b>Rozdział 92116 Biblioteki</b>                                       |  | <b>3 544 617,00</b>  |           |                                          |
| <i>z tego:</i>                                                         |  |                      |           |                                          |
| <i>środki z Unii Europejskiej</i>                                      |  | <i>3 347 694,00</i>  |           |                                          |
| <i>środki własne</i>                                                   |  | <i>196 923,00</i>    |           |                                          |

Załącznik nr 6 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Miasta Nowy Targ na rok 2026

| Dział      | Rozdział     | Paragraf | Nazwa                                                                                                                                                                                                               | Rodzaj dotacji z budżetu                                        | dla jednostek sektora finansów publicznych | dla jednostek spoza sektora finansów publicznych |
|------------|--------------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|--------------------------------------------------|
| <b>600</b> |              |          | <b>Transport i łączność</b>                                                                                                                                                                                         |                                                                 | <b>817 700,00</b>                          |                                                  |
|            | <b>60004</b> |          | <b>Lokalny transport zbiorowy</b>                                                                                                                                                                                   |                                                                 | <b>17 700,00</b>                           |                                                  |
|            |              | 2710     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacja celowa                                                  | 17 700,00                                  |                                                  |
|            | <b>60014</b> |          | <b>Drogi publiczne powiatowe</b>                                                                                                                                                                                    |                                                                 | <b>800 000,00</b>                          |                                                  |
|            |              | 6620     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacja celowa inwestycyjna                                     | 800 000,00                                 |                                                  |
| <b>630</b> |              |          | <b>Turystyka</b>                                                                                                                                                                                                    |                                                                 |                                            | <b>3 000,00</b>                                  |
|            | <b>63003</b> |          | <b>Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</b>                                                                                                                                                                 |                                                                 |                                            | <b>3 000,00</b>                                  |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 3 000,00                                         |
| <b>754</b> |              |          | <b>Bezpieczeństwo publiczne i ochrona</b>                                                                                                                                                                           |                                                                 |                                            | <b>380 000,00</b>                                |
|            | <b>75412</b> |          | <b>Ochotnicza Straż Pożarna</b>                                                                                                                                                                                     |                                                                 |                                            | <b>380 000,00</b>                                |
|            |              | 2820     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 380 000,00                                       |
| <b>801</b> |              |          | <b>Oświata i wychowanie</b>                                                                                                                                                                                         |                                                                 |                                            | <b>17 652 440,00</b>                             |
|            | <b>80104</b> |          | <b>Przedszkola</b>                                                                                                                                                                                                  |                                                                 |                                            | <b>12 864 000,00</b>                             |
|            |              | 2540     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje podmiotowe                                              |                                            | 12 864 000,00                                    |
|            | <b>80113</b> |          | <b>Dowożenie uczniów do szkół</b>                                                                                                                                                                                   |                                                                 |                                            | <b>48 000,00</b>                                 |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 48 000,00                                        |
|            | <b>80149</b> |          | <b>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego</b> |                                                                 |                                            | <b>4 740 440,00</b>                              |
|            |              | 2540     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje podmiotowe                                              |                                            | 4 740 440,00                                     |
| <b>851</b> |              |          | <b>Ochrona zdrowia</b>                                                                                                                                                                                              |                                                                 | <b>270 000,00</b>                          | <b>625 000,00</b>                                |
|            | <b>85154</b> |          | <b>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</b>                                                                                                                                                                               |                                                                 | <b>270 000,00</b>                          | <b>625 000,00</b>                                |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom | 0,00                                       | 600 000,00                                       |
|            |              | 2800     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom | 270 000,00                                 | 0,00                                             |
|            |              | 2830     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom | 0,00                                       | 25 000,00                                        |
| <b>852</b> |              |          | <b>Pomoc społeczna</b>                                                                                                                                                                                              |                                                                 |                                            | <b>1 333 187,00</b>                              |
|            | <b>85203</b> |          | <b>Ośrodki wsparcia</b>                                                                                                                                                                                             |                                                                 |                                            | <b>1 235 187,00</b>                              |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 1 170 429,00                                     |
|            |              | 2820     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 64 758,00                                        |
|            | <b>85295</b> |          | <b>Pozostała działalność</b>                                                                                                                                                                                        |                                                                 |                                            | <b>98 000,00</b>                                 |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 98 000,00                                        |
| <b>853</b> |              |          | <b>Pozostałe zadania w zakresie polityki społecznej</b>                                                                                                                                                             |                                                                 |                                            | <b>268 000,00</b>                                |
|            | <b>85395</b> |          | <b>Pozostała działalność</b>                                                                                                                                                                                        |                                                                 |                                            | <b>268 000,00</b>                                |
|            |              | 2360     |                                                                                                                                                                                                                     | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom |                                            | 268 000,00                                       |
| <b>854</b> |              |          | <b>Edukacyjna opieka wychowawcza</b>                                                                                                                                                                                |                                                                 |                                            | <b>395 735,00</b>                                |
|            | <b>85404</b> |          | <b>Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka</b>                                                                                                                                                                          |                                                                 |                                            | <b>395 735,00</b>                                |

|            |              |      |                                                      |                                                                                                         |                     |                   |
|------------|--------------|------|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|-------------------|
|            |              | 2540 |                                                      | dotacje podmiotowe                                                                                      |                     | 395 735,00        |
| <b>855</b> |              |      | <b>Rodzina</b>                                       |                                                                                                         |                     | <b>218 200,00</b> |
|            | <b>85516</b> |      | <b>System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3</b>    |                                                                                                         |                     | <b>218 200,00</b> |
|            |              | 2830 |                                                      | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom                                         |                     | 218 200,00        |
| <b>900</b> |              |      | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>     |                                                                                                         |                     | <b>720 000,00</b> |
|            | <b>90005</b> |      | <b>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>   |                                                                                                         |                     | <b>720 000,00</b> |
|            |              | 6230 |                                                      | dotacja celowa inwestycyjna                                                                             |                     | 720 000,00        |
| <b>921</b> |              |      | <b>Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego</b>      |                                                                                                         | <b>6 240 000,00</b> | <b>155 000,00</b> |
|            | <b>92105</b> |      | <b>Pozostałe zadania w zakresie kultury</b>          |                                                                                                         |                     | <b>155 000,00</b> |
|            |              | 2360 |                                                      | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom                                         |                     | 155 000,00        |
|            | <b>92109</b> |      | <b>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</b>     |                                                                                                         | <b>3 581 000,00</b> |                   |
|            |              |      |                                                      | dotacja podmiotowa                                                                                      | 3 581 000,00        |                   |
|            | <b>92110</b> |      | <b>Galerie i biura wystaw artystycznych</b>          |                                                                                                         | <b>25 000,00</b>    |                   |
|            |              | 2710 |                                                      | dotacje celowa na pomoc finansową dla jednostki samorządu terytorialnego w zakresie jej zadań bieżących | 25 000,00           |                   |
|            | <b>92116</b> |      | <b>Biblioteki</b>                                    |                                                                                                         | <b>1 769 000,00</b> |                   |
|            |              | 2480 |                                                      | dotacja podmiotowa                                                                                      | 1 769 000,00        |                   |
|            | <b>92118</b> |      | <b>Muzea</b>                                         |                                                                                                         | <b>865 000,00</b>   |                   |
|            |              | 2480 |                                                      | dotacja podmiotowa                                                                                      | 865 000,00          |                   |
| <b>926</b> |              |      | <b>Kultura fizyczna i sport</b>                      |                                                                                                         |                     | <b>469 738,00</b> |
|            | <b>92605</b> |      | <b>Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu</b> |                                                                                                         |                     | <b>469 738,00</b> |
|            |              | 2360 |                                                      | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom                                         |                     | 349 738,00        |
|            |              | 2820 |                                                      | dotacje celowe (bieżące) na zadania JST zlecane innym podmiotom                                         |                     | 120 000,00        |

Załącznik nr 7 do uchwały nr ....  
 Rady Miasta Nowy Targ  
 z dnia ..... 2026 r.

**Plan dochodów z opłat i kar pieniężnych za korzystanie ze środowiska oraz plan wydatków na finansowanie zadań Miasta Nowy Targ w zakresie ochrony środowiska na rok 2026**

| Dział      | Rozdział     | Paragraf | Nazwa                                                                                              | Dochody          | Wydatki          |
|------------|--------------|----------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|------------------|
| <b>900</b> |              |          | <b>Gospodarka komunalna i ochrona</b>                                                              | <b>23 540,00</b> | <b>34 114,40</b> |
|            | <b>90019</b> |          | <i>Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska</i> | <b>23 540,00</b> |                  |
|            |              | 0690     | <i>Wpływy z różnych opłat</i>                                                                      | <b>23 540,00</b> |                  |
|            | <b>90005</b> |          | <b>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</b>                                                 |                  | <b>29 114,40</b> |
|            |              |          | <b>Wydatki bieżące, w tym:</b>                                                                     |                  | <b>29 114,40</b> |
|            |              | 4300     | <i>Zakup usług pozostałych, w tym:</i>                                                             |                  | <b>10 574,40</b> |
|            |              |          | <i>- Monitoring jakości powietrza i kontrole w zakresie ochrony powietrza*</i>                     |                  | <b>10 574,40</b> |
|            |              | 4390     | <i>Zakup usług obejmujących wykonanie ekspertyz, analiz i opinii, w tym:</i>                       |                  | <b>18 540,00</b> |
|            |              |          | <i>- Badanie próbek popiołów paleniskowych pod kątem spalania odpadów</i>                          |                  | <b>18 540,00</b> |
|            | <b>90095</b> |          | <b>Pozostała działalność</b>                                                                       |                  | <b>5 000,00</b>  |
|            |              |          | <b>Wydatki bieżące, w tym:</b>                                                                     |                  | <b>5 000,00</b>  |
|            |              | 4300     | <i>Zakup usług pozostałych, w tym:</i>                                                             |                  | <b>5 000,00</b>  |
|            |              |          | <i>- Monitoring zrekultywowanego składowiska śmieci</i>                                            |                  | <b>5 000,00</b>  |
|            |              |          | <b>RAZEM</b>                                                                                       | <b>23 540,00</b> | <b>34 114,40</b> |

\*Kwota 10 574,70 zł stanowi środki z rozliczenia dochodów z opłat i kar pieniężnych za korzystanie ze środowiska oraz wydatków na finansowanie zadań w zakresie ochrony środowiska z roku 2025

Załącznik nr 8 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

**Plan dochodów z opłat za odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz wydatki na pokrycie kosztów funkcjonowania systemu gospodarki odpadami komunalnymi na rok 2026**

| Dział        | Rozdział     | Paragraf | Nazwa                                                                                                                    | Dochody              | Wydatki              |
|--------------|--------------|----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|----------------------|
| <b>900</b>   |              |          | <b>Gospodarka komunalna i ochrona środowiska</b>                                                                         | <b>16 558 651,00</b> | <b>19 821 596,26</b> |
|              | <b>90002</b> |          | <b>Gospodarka odpadami komunalnymi</b>                                                                                   | <b>16 558 651,00</b> |                      |
|              |              | 0490     | <i>Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw</i> | 16 558 651,00        |                      |
|              | <b>90002</b> |          | <b>Gospodarka odpadami komunalnymi</b>                                                                                   |                      | <b>19 821 596,26</b> |
|              |              |          | <b>Wydatki bieżące, w tym:</b>                                                                                           |                      | <b>19 761 596,26</b> |
|              |              |          | <b>Świadczenia na rzecz osób fizycznych</b>                                                                              |                      | <b>13 500,00</b>     |
|              |              | 3020     | <i>Wydatki osobowe niezaliczone do wynagrodzeń</i>                                                                       |                      | 13 500,00            |
|              |              |          | <b>Wynagrodzenia i składniki od nich naliczone</b>                                                                       |                      | <b>1 391 617,00</b>  |
|              |              | 4010     | <i>Wynagrodzenia osobowe pracowników</i>                                                                                 |                      | 1 076 990,00         |
|              |              | 4040     | <i>Dodatkowe wynagrodzenie roczne</i>                                                                                    |                      | 77 834,00            |
|              |              | 4110     | <i>Składki na ubezpieczenia społeczne</i>                                                                                |                      | 197 570,00           |
|              |              | 4120     | <i>Składki na Fundusz Pracy</i>                                                                                          |                      | 26 000,00            |
|              |              | 4710     | <i>Wpłaty na PPF finansowane przez podmiot zatrudniający</i>                                                             |                      | 13 223,00            |
|              |              |          | <b>Wydatki związane z realizacją zadań statutowych</b>                                                                   |                      | <b>18 356 479,26</b> |
|              |              | 4140     | <i>Wpłaty na PFRON</i>                                                                                                   |                      | 36 500,00            |
|              |              | 4190     | <i>Nagrody konkursowe</i>                                                                                                |                      | 10 000,00            |
|              |              | 4210     | <i>Zakup materiałów i wyposażenia</i>                                                                                    |                      | 47 440,00            |
|              |              | 4260     | <i>Zakup energii</i>                                                                                                     |                      | 40 000,00            |
|              |              | 4270     | <i>Zakup usług remontowych</i>                                                                                           |                      | 14 420,00            |
|              |              | 4280     | <i>Zakup usług zdrowotnych</i>                                                                                           |                      | 515,00               |
|              |              | 4300     | <i>Zakup usług pozostałych*</i>                                                                                          |                      | 18 129 209,26        |
|              |              | 4360     | <i>Opłaty z tytułu usług telekomunikacyjnych</i>                                                                         |                      | 7 800,00             |
|              |              | 4410     | <i>Podróże służbowe krajowe</i>                                                                                          |                      | 1 200,00             |
|              |              | 4430     | <i>Różne opłaty i składki</i>                                                                                            |                      | 20 000,00            |
|              |              | 4440     | <i>Odpis na ZFŚŚ</i>                                                                                                     |                      | 35 895,00            |
|              |              | 4500     | <i>Pozostałe podatki na rzecz budżetów jst</i>                                                                           |                      | 3 500,00             |
|              |              | 4610     | <i>Koszty postępowania sądowego i prokuratorskiego</i>                                                                   |                      | 5 000,00             |
|              |              | 4700     | <i>Szkolenia pracowników</i>                                                                                             |                      | 5 000,00             |
|              |              |          | <b>Wydatki majątkowe, w tym:</b>                                                                                         |                      | <b>60 000,00</b>     |
|              |              |          | <b>Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych</b>                                                            |                      | <b>60 000,00</b>     |
|              |              | 6050     | <i>Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych, w tym:</i>                                                                |                      | 60 000,00            |
|              |              |          | <i>PSZOK w Gminie Miasto Nowy Targ-budowa garaży - dokumentacja projektowa</i>                                           |                      | 60 000,00            |
| <b>RAZEM</b> |              |          |                                                                                                                          | <b>16 558 651,00</b> | <b>19 821 596,26</b> |

W kwocie 18 129 209,26 zł uwzględniono kwotę 187 909,26 zł, która stanowi rozliczenie dochodów z opłat za odbiór i gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz wydatków na pokrycie kosztów funkcjonowania systemu gospodarki odpadami komunalnymi za rok 2025

Załącznik nr 9 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

**Dochody z tytułu opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych oraz wydatki związane z ich utrzymaniem  
na rok 2026**

| Dział | Rozdział | Paragraf | Nazwa                                                                                                             | Dochody   | Wydatki   |
|-------|----------|----------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-----------|
| 600   |          |          | Transport i łączność                                                                                              | 11 000,00 | 21 352,45 |
|       | 60020    |          | <i>Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych</i>                                                                 | 11 000,00 |           |
|       |          | 0490     | Wpływy z innych lokalnych opłat pobieranych przez jednostki samorządu terytorialnego na podstawie odrębnych ustaw | 11 000,00 |           |
|       | 60020    |          | <i>Funkcjonowanie przystanków komunikacyjnych</i>                                                                 |           | 21 352,45 |
|       |          |          | <b>Wydatki bieżące, w tym:</b>                                                                                    |           | 10 352,45 |
|       |          |          | Wydatki JB - związane z realizacją ich statutowych zadań, w tym:                                                  |           | 10 352,45 |
|       |          | 4210     | Zakup materiałów i wyposażenia*                                                                                   |           | 10 352,45 |
|       |          |          | <b>Wydatki majątkowe, w tym:</b>                                                                                  |           | 11 000,00 |
|       |          |          | Inwestycje i zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych, w tym:                                                    |           | 11 000,00 |
|       |          | 6050     | Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych                                                                        |           | 11 000,00 |
|       |          |          | - Zakup, dostawa i montaż wiat przystankowych                                                                     |           | 11 000,00 |
|       |          |          | <b>RAZEM</b>                                                                                                      | 11 000,00 | 21 352,45 |

\*Kwota 10 352,45 zł stanowi:

a) środki z rozliczenia dochodów z tytułu opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych oraz wydatków związanych z ich utrzymaniem z roku 2025 w wysokości 7 352,45 zł oraz

b) środki własne niepochodzące z opłat za korzystanie przystanków komunikacyjnych w roku 2026 w wysokości 3 000,00 zł.

Załącznik nr 10 do uchwały nr ....  
Rady Miasta Nowy Targ  
z dnia ..... 2026 r.

**Dochody z opłat za zezwolenia na sprzedaż alkoholu, z wpływów z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym i wydatki na realizację zadań określonych w Miejskim Programie Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Przeciwdziałania Narkomanii na rok 2026**

| Lp.                                             | Treść                                                                                                                                                          | Dział               | Rozdział     | Paragraf | Plan                |
|-------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------|----------|---------------------|
| <b>1.</b>                                       | <b>DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM</b>              | <b>756</b>          |              |          | <b>2 019 798,00</b> |
| <b>1.1</b>                                      | <b>Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw</b>                                                        |                     | <b>75618</b> |          | <b>2 019 798,00</b> |
| 1.1.1                                           | Wpływy z części opłaty za zezwolenie na sprzedaż napojów alkoholowych w obrocie hurtowym                                                                       |                     |              | 0270     | 352 410,00          |
| 1.1.2                                           | Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż alkoholu                                                                                                              |                     |              | 0480     | 1 667 388,00        |
| <b>2.</b>                                       | <b>OCHRONA ZDROWIA RAZEM</b>                                                                                                                                   | <b>851</b>          |              |          | <b>2 465 939,31</b> |
| <b>2.1</b>                                      | <b>Zwalczanie narkomanii</b>                                                                                                                                   |                     | <b>85153</b> |          | <b>30 000,00</b>    |
|                                                 | Wydatki bieżące wg UoFP 2010, w tym:                                                                                                                           |                     |              |          | 30 000,00           |
| 2.1.1                                           | Wydatki JB- związane z realizacją ich statutowych zadań, w tym:                                                                                                |                     |              |          | 30 000,00           |
|                                                 | zakup materiałów i wyposażenia                                                                                                                                 |                     |              | 4210     | 10 000,00           |
|                                                 | zakup usług pozostałych                                                                                                                                        |                     |              | 4300     | 20 000,00           |
| <b>2.2</b>                                      | <b>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</b>                                                                                                                          |                     | <b>85154</b> |          | <b>2 435 939,31</b> |
|                                                 | Wydatki bieżące wg UoFP 2010, w tym:                                                                                                                           |                     |              |          | 2 435 939,31        |
| 2.2.1                                           | Dotacja na zadania bieżące, w tym:                                                                                                                             |                     |              |          | 895 000,00          |
|                                                 | dotacja celowe z budżetu jst, udzielone w trybie art. 221*                                                                                                     |                     |              | 2360     | 600 000,00          |
|                                                 | dotacja celowa z budżetu dla pozostałych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych**                                                               |                     |              | 2800     | 270 000,00          |
|                                                 | dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom nie zaliczonym do sektora finansów publicznych |                     |              | 2830     | 25 000,00           |
| 2.2.2                                           | Wydatki JB - wynagrodzenia i składniki od nich naliczone, w tym:                                                                                               |                     |              |          | 1 004 541,31        |
|                                                 | składki na ubezpieczenie społeczne                                                                                                                             |                     |              | 4110     | 100 000,00          |
|                                                 | składki na FP                                                                                                                                                  |                     |              | 4120     | 15 600,00           |
|                                                 | wynagrodzenia bezosobowe***                                                                                                                                    |                     |              | 4170     | 326 141,31          |
|                                                 | wpłaty na PPK finansowane przez podmiot zatrudniający                                                                                                          |                     |              | 4710     | 5 300,00            |
|                                                 | wynagrodzenia osobowe nauczycieli                                                                                                                              |                     |              | 4790     | 513 000,00          |
|                                                 | dodatkowe wynagrodzenie roczne nauczycieli                                                                                                                     |                     |              | 4800     | 44 500,00           |
| 2.2.3                                           | Wydatki JB- związane z realizacją ich statutowych zadań, w tym:                                                                                                |                     |              |          | 536 398,00          |
|                                                 | nagrody konkursowe                                                                                                                                             |                     |              | 4190     | 5 000,00            |
|                                                 | zakup materiałów i wyposażenia****                                                                                                                             |                     |              | 4210     | 90 900,00           |
|                                                 | zakup usług pozostałych*****                                                                                                                                   |                     |              | 4300     | 421 998,00          |
|                                                 | odpis na ZFŚS                                                                                                                                                  |                     |              | 4440     | 1 500,00            |
|                                                 | koszty postępowania sądowego i prokuratorskiego                                                                                                                |                     |              | 4610     | 12 000,00           |
|                                                 | szkolenia pracowników niebędących członkami korpusu służby cywilnej                                                                                            |                     |              | 4700     | 5 000,00            |
| <b>z czego ogółem (rozdział 85153 i 85154):</b> |                                                                                                                                                                | <b>2 465 939,31</b> |              |          |                     |
|                                                 | <i>Poradnia Terapii Uzależnień</i>                                                                                                                             | <i>25 000,00</i>    |              |          |                     |
|                                                 | <i>Świetlice profilaktyczno-wychowawcze</i>                                                                                                                    | <i>679 800,00</i>   |              |          |                     |

|  |                                                                            |                   |
|--|----------------------------------------------------------------------------|-------------------|
|  | <i>Programy profilaktyczne, zajęcia, kampanie, kolonie itp.</i>            | <i>811 139,31</i> |
|  | <i>Miejska Komisja Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych</i> | <i>80 000,00</i>  |
|  | <i>Dotacje dla podmiotów niepublicznych</i>                                | <i>600 000,00</i> |
|  | <i>Dotacje dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Nowym Targu</i>           | <i>60 000,00</i>  |
|  | <i>Dotacje dla Miejskiego Centrum Kultury w Nowym Targu</i>                | <i>210 000,00</i> |

\*W kwocie 600 000,00 zł zawarte są: środki z rozliczenia w/w dochodów i wydatków za rok 2025 w wysokości 100 000,00 zł (p.2360)

\*\*W kwocie 270 000,00 zł zawarte są: środki z rozliczenia w/w dochodów i wydatków za rok 2025 w wysokości 50 000,00 zł (p.2800)

\*\*\*W kwocie 326 141,31 zł zawarte są: środki z rozliczenia w/w dochodów i wydatków za rok 2025 w wysokości 106 141,31 zł (p.4170)

\*\*\*\*W kwocie 90 900,00 zł zawarte są: środki z rozliczenia w/w dochodów i wydatków za rok 2025 w wysokości 20 000,00 zł (p.4210)

\*\*\*\*\*W kwocie 421 998,00 zł zawarte są: środki z rozliczenia w/w dochodów i wydatków za rok 2025 w wysokości 170 000,00 zł (p.4300)

Różnica między planem dochodów i wydatków wynosi 446 141,31 zł, co stanowi łączną kwotę środków stanowiącą rozliczenie w/w dochodów i wydatków za rok w wysokości 446 141,31 zł.